



comune di trieste
 piazza Unità d'Italia 4
 34121 Trieste
www.comune.trieste.it
 partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO SCUOLA, EDUCAZIONE, PROMOZIONE TURISTICA, CULTURA E SPORT
 SERVIZIO MUSEI E BIBLIOTECHE
 PO SISTEMA BIBLIOTECARIO

REG. DET. DIR. N. 341 I / 2021

Prot. corr. M3 - 27/1/2 - 4/21 (1451)

OGGETTO: Evento "Buon compleanno Svevo 2021" - 19 dicembre 2021. Affidamento di servizi vari connessi con l'organizzazione dell'evento - Impegno di spesa complessivo Euro 5.995,00 (IVA inclusa).

CIG ZD5341AF19 Associazione Amici della Musica Mario Pedrazzi Aps

CIG Z20341AF56 Cinquantacinque coop. Sociale

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

Premesso che le biblioteche comunali di Trieste esplicano la loro attività nell'ambito delle competenze e delle disposizioni stabilite dalla L.R. n. 23/2015 *Norme regionali in materia di beni culturali e relative norme attuative* (DPR n. 0236/Pres/2016 - *Regolamento attuativo* e DGR n. 90/2017 di data 20.01.2017);

visti

- il Documento Unico di Programmazione (DUP) 2021 - 2023 e Bilancio di previsione 2021 - 2023, approvati con Deliberazione consiliare n. 8 dd. 31/03/2021, immediatamente eseguibile;
- il Piano Esecutivo di Gestione/Piano della Prestazione 2021-2023 e il Piano dettagliato degli Obiettivi 2021, approvati con deliberazione di Giunta n. 283 del 01/07/2021, immediatamente eseguibile;

considerato che il Museo Svegliano organizza ogni anno, nella data del 19 dicembre, una manifestazione intitolata "Buon Compleanno Svevo" per festeggiare l'anniversario di nascita dello scrittore e ritenuto di celebrare anche quest'anno tale ricorrenza con alcuni eventi, programmati nella giornata di domenica 19 dicembre 2021;

sentito, in merito al programma e alla scelta degli operatori, il parere del funzionario direttivo culturale referente del museo Svegliano dott. Riccardo Cepach;

dato atto che la giornata di domenica 19 dicembre 2021 sarà articolata come segue:

Responsabile del procedimento: Gloria Deotto	Tel: 040 675 8183	E-mail: gloria.deotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	

- ore 11, Museo Revoltella: presentazione del libro "L'amore danza sull'abisso" di Alessandro Mezzena Lona, in collaborazione con UNITS & LETS, a cura di Sergia Adamo e Riccardo Cepach;
- ore 15, Museo Svevano: inaugurazione della nuova mostra "Laboratorio epistolare" (titolo provvisorio) a cura di Riccardo Cepach;
- ore 17.30, Museo Revoltella: conferenza/spettacolo "Carissimi tutti. Le lettere di Italo Svevo" (titolo provvisorio) a cura di Riccardo Cepach e Simone Ticciati; azione teatrale di Diana Hobel con Luciano Roman e la musica di Claudio Rastelli;

considerato di affiancare al momento di riflessione e divulgazione scientifica, anche un appuntamento di tipo teatrale incentrato sugli scritti e in particolare sulle lettere di Italo Svevo, secondo la formula utilizzata in tutte le precedenti edizioni della manifestazione "Buon Compleanno Svevo";

ritenuto di affidare all'Associazione Amici della Musica "Mario Pedrazzi" Aps, avente sede legale presso Fondazione San Carlo, in via San Carlo, 5 – 41121 Modena (P. IVA 01179350366), la realizzazione di uno spettacolo riferito ad alcuni brani tratti dalle lettere e dalle opere di Italo Svevo, scritto e interpretato da Diana Hobel;

visto il preventivo pervenuto da Associazione Amici della Musica "Mario Pedrazzi" Aps conservato agli atti (P.G. 225003 dd. 17/11/2021), per la realizzazione dell'iniziativa summenzionata per Euro 3.250,00 comprensivi di IVA al 10%, compensi per drammaturgia, regia e interpretazioni e oneri di agibilità;

valutato il prezzo offerto congruo sulla base di criteri qualitativi, quantitativi e per la specificità della prestazione;

considerato di affidare a un unico soggetto esterno il servizio di promozione e organizzazione dell'evento in oggetto e nello specifico la realizzazione di:

- una conferenza del dott. Simone Ticciati, residente a Pisa, curatore del nuovo epistolario Sveviano;
- un'illustrazione che deve rappresentare un ritratto di Italo Svevo da declinare nelle diverse forme di stampati e formati digitali;
- la registrazione di una quindicina di lettere di Svevo recitate da un attore;
- la stampa in quadricromia di n. 100 locandine, 500 brochure illustrative, 200 programmi di sala e due pannelli in forex di cm. 50 x 100;

dato atto che:

- con determinazione dirigenziale n. 1898 / 2019 è stata indetta la gara, mediante procedura aperta, per la concessione del servizio di gestione del Centro servizi alla produzione musicale - Casa della Musica da aggiudicare in base al criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;

nel capitolato allegato in parte integrante al summenzionato provvedimento si legge, all'art. 11 – Obblighi del gestore – collaborazione: "Su richiesta del Comune di Trieste il gestore del Centro servizi alla produzione musicale – Casa della Musica fornisce gratuitamente consulenza in ambito musicale ed artistico. Collabora, inoltre, all'organizzazione e alla realizzazione di complessivi 15 eventi indicati dal Comune di Trieste, che si svolgono durante la presente concessione. In particolare collabora nella gestione della programmazione, provvede al coordinamento, all'assistenza amministrativa e fiscale dei vari soggetti coinvolti, effettua un supporto e una supervisione degli allestimenti tecnici, salvo rimborso spese, nel caso di organizzazione diretta di spettacoli. Si tratta di un contratto applicativo derivante dalla presente concessione e il Comune di Trieste, per affidare il servizio, invierà una comunicazione al concessionario richiedendo le prestazioni necessarie per la realizzazione dell'evento e il preventivo delle

Responsabile del procedimento: Gloria Deotto	Tel: 040 675 8183	E-mail: gloria.deotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	

spese, il quale comprenderà tutte e solo le spese vive sostenute dal concessionario.”

- con determinazione dirigenziale n. 2952 / 2019, visti i verbali della commissione aggiudicatrice, si accoglieva la proposta di aggiudicazione ai sensi dell'art. 32, comma 5 del D.Lgs. 50/2016, aggiudicando la concessione della gestione del Centro servizi alla produzione musicale – Casa della Musica alla Cinquantacinque Cooperativa Sociale (C.F. e P.I. 00711710327) per un periodo di sei anni decorrenti dalla data di consegna dell'immobile;

tenuto conto della professionalità in questo settore di Cinquantacinque coop. Sociale (P.IVA 00711710327) con sede legale in via Via dei Capitelli 3 – 34121 Trieste, individuata quale soggetto adatto a svolgere il servizio richiesto, ha le seguenti specificità e caratteristiche:

- impianto organizzativo,
- strutture tecniche e tecnologicamente adatte,
- flessibilità dell'offerta,
- attenzione agli aspetti artistici ed esperienza nel coordinamento artistico-culturale;

dato atto della collaborazione a titolo gratuito della suddetta Cinquantacinque Cooperativa Sociale nelle fasi programmatiche dei vari eventi previsti per l'iniziativa;

valutato congruo, secondo criteri qualitativi, quantitativi e tempistiche, il preventivo di Cinquantacinque coop. Sociale, conservato agli atti (P.G. 223653 dd. 15/11/2021), relativo ai servizi sopraelencati per un importo totale di euro 2.250,00 oltre all'onere dell'IVA al 22% (euro 495,00) per complessivi euro 2.745,00;

ritenuto opportuno procedere all'affidamento in osservanza alla disciplina sostitutiva di cui all'articolo 1, comma 2, del D.L. 76/2020, convertito in Legge 120/2020, successivamente modificato dall'art. 51 della L. 108/2021, per cui, per le procedure di affidamento di servizi e forniture di importo inferiore a 139.000,00 Euro, indette entro il 30/06/2023, in deroga all'art. 36, c.2 lett a) del D.Lgs 50/2016, si procede mediante affidamento diretto;

precisato che le gli operatori economici individuati e oggetto del presente atto sono in possesso di pregresse e documentate esperienze analoghe a quelle oggetto di affidamento, secondo quanto richiesto dall'art. 51 della L. 108/2021;

richiamato l'art. 1, comma 450 della Legge n. 296/2006, che stabilisce l'obbligo di ricorrere al Mercato elettronico della Pubblica Amministrazione (MePA) o ad altri mercati elettronici oppure al sistema telematico messo a disposizione dalla centrale regionale di riferimento, per l'acquisto di beni e servizi di importo pari o superiore a 5.000,00 euro e fino all'importo della soglia comunitaria;

vista la dichiarazione sostitutiva resa dagli operatori economici in merito al possesso dei requisiti di cui all'art. 80 del d.lgs. n. 50/2016;

accertata la regolarità contributiva (DURC) e verificato il casellario informatico ANAC degli operatori economici e ritenuto di procedere agli affidamenti oggetto del presente atto, nelle more delle ulteriori verifiche sulla corrispondenza e correttezza delle autocertificazioni e dichiarazioni rese dalle imprese, fatto salvo che, qualora emergessero dichiarazioni mendaci, non veritiere o comunque non corrette si procederà alla pronuncia di decadenza dal presente provvedimento di affidamento;

precisato che, ai sensi dell'art. 32 c. 14 del D.Lgs. 50 dd. 19/04/2016, la stipula dei singoli contratti avverrà mediante scambio di corrispondenza secondo l'uso del commercio;

Responsabile del procedimento: Gloria Deotto	Tel: 040 675 8183	E-mail: gloria.deotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	

dato atto che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con regole di finanza pubblica in materia di pareggio di bilancio introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della L. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

precisato che, ai sensi del D.Lgs. n. 118 dd. 23.06.2011 che introduce nuovi principi contabili, la scadenza dell'obbligazione giuridicamente perfezionata è l'anno solare 2021 per Euro 5.995,00;

dato atto che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente:
anno 2021 Euro 5.995,00;

richiamati gli artt. 107 e 147 bis del D.Lgs n. 267 dd. 18.08.2000;

espresso il parere di cui all'art. 147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

richiamato l'art. 131 dello Statuto del Comune di Trieste;

richiamata, altresì, la Determinazione dirigenziale n. 41 dd. 01.08.2017 con la quale è stato conferito alla sottoscritta l'incarico per la posizione organizzativa Sistema Bibliotecario del Servizio Musei e Biblioteche – Dipartimento Scuola, Educazione, Promozione Turistica, Cultura e Sport – a decorrere dal 01.08.2017 fino al termine del mandato elettivo del Sindaco, con un prolungamento automatico di 8 mesi rispetto al mandato stesso, con la definizione delle competenze e delle risorse attribuite;

DETERMINA

per le motivazioni esposte nelle premesse e qui interamente richiamate,

1. di approvare la spesa complessiva di euro 5.995,00 (IVA inclusa) per l'affidamento di servizi vari connessi con l'organizzazione dell'evento "Buon compleanno Svevo 2021", in programma nella giornata di domenica 19 dicembre 2021;
2. di affidare all'Associazione Amici della Musica "Mario Pedrazzi" Aps (P. IVA 01179350366) la realizzazione di uno spettacolo riferito ad alcuni brani tratti dalle lettere e dalle opere di Italo Svevo, scritto e interpretato da Diana Hobel, per l'importo complessivo di Euro 3.250,00 (IVA inclusa) – CIG ZD5341AF19;
3. di affidare Cinquantacinque coop. Sociale (P.IVA 00711710327) il servizio di promozione e organizzazione dell'evento "Buon Compleanno Svevo 2021" relativamente alle prestazioni descritte in premessa, per l'importo complessivo di Euro 2.745,00 (IVA inclusa) – CIG Z20341AF56;
4. di dare atto che:
 - ai sensi dell'art. 183, comma 8 del D. Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di pareggio di bilancio, introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d.

Responsabile del procedimento: Gloria Deotto	Tel: 040 675 8183	E-mail: gloria.deotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	

Legge di stabilità 2016);

- l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2021 per Euro 5.995,00;
- il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento il seguente: spesa anno 2021 Euro 5.995,00;

5. di impegnare la spesa complessiva di euro 5.995,00 ai capitoli di seguito elencati :

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2021	00160210	EVENTI, PUBBLICITA', TRASFERTE PER MOSTRE, MANIFESTAZIONI E SERVIZI DIVERSI A CURA DELLA CULTURA	02487	U.1.03.02.02.005	00012	03228	N	5.995,00	2021:5.995,00 - 2AV

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA
dott.ssa Gloria Deotto

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento: Gloria Deotto	Tel: 040 675 8183	E-mail: gloria.deotto@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Elisa Seminerio	Tel: 040 675 8193	E-mail: elisa.seminerio@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: DEOTTO GLORIA

CODICE FISCALE: DTTGLR64A62Z133D

DATA FIRMA: 02/12/2021 14:25:41

IMPRONTA: 1A1B34D564B54464846C6808A00B58D5A98F35961229BE7EB43982D75147BA2F
A98F35961229BE7EB43982D75147BA2F44B8519065D0F9071CD3204D6424D710
44B8519065D0F9071CD3204D6424D71023DF71EDF3C7713CF555D3C74B6E14E3
23DF71EDF3C7713CF555D3C74B6E14E35AA22BFCA023F21C4BE93A6AB047451F